

# FÓTBÓLTSSAMBAND FØROYA

ÁRSROKNSKAPUR

2011

AVRIT

## INNIHALDSYVIRLIT

	<u>Síða</u>
Upplýsingar um FSF .....	2
Nýttur roknskaparháttur .....	3 - 4
Leiðsluátekning .....	5
Átekning frá óheftum grannskoðara .....	6
Rakstrarroknskapur 2011 .....	7
Fíggjarstöða pr. 31. desember 2011 .....	8 - 9
Notur .....	10 - 12

## UPPLÝSINGAR UM FSF

### FSF

Navn: Fótbóltssamband Føroya  
Adressa: Postboks 3028, Gundadalur, Tórshavn  
Telefon: 35 19 79  
Telefax: 31 90 79  
T-postur: fsf@football.fo  
Heimasíða: www.football.fo

### NEVNDIN

Christian Andreasen, Tórshavn, forseti  
Róin Schrøter, Hvalba, varaforseti  
Friðin Ziskason, Klaksvík  
Heðin D. Poulsen, Tórshavn  
Trygvi Mortensen, Runavík  
Jákup Martin Joensen, Tórshavn  
Jógvan Páll Joensen, Sørvágur

### DAGLIG UMSITING

Kristin Dam Ziska, Tórshavn, virkandi aðalskrivari

### GRANNSKOÐAN

**Sp/f Grannskoðaravirkið INPACT**  
løggilt grannskoðaravirki  
R. C. Effersøesgøta 26  
Postrúm 191, FO-110 Tórshavn  
Telefon: 31 47 00 - Telefax: 31 38 15  
T-postur: [inpact@inpact.fo](mailto:inpact@inpact.fo)  
Heimasíða: [www.inpact.fo](http://www.inpact.fo)

Ársroknskapurin 2011 er góðkendur á ársaðalfundi, tann / 2012.

---

fundarstjóri

## NÝTTUR ROKNSKAPARHÁTTUR

Ársroknskapurin hjá Fótbóltsambandi Føroya fyri 2011 er uppsettur eftir roknskaparháttinum, ið er lýstur niðanfyrri. Tann nýtti roknskaparhátturin er óbroyttur, í mun til undanfarna ár.

### Alment

Allar inntøkur verða ferdar í rakstrarroknskapinum, so hvørt tær verða vunnar. Hetta er eisini galdandi fyri virðisbroytingar á fíggarligum ognum og skyldum. Allur kostnaður, sum hoyrir árinum til, verður tikin við í rakstrarroknskapinum, eisini møguligar avskrivningar og niðurskrivingar.

## RAKSTRARROKNSKAPURIN

### Inntøkur

Inntøkan er øll fakturerað og atgongumerkjast, har vøran ella tænanastan er veitt keyparanum innan árslok. Meirvirðisgjald og veittur avsláttur eru drigin frá.

Stuðul og aðrar sáttmálatengdar inntøkur verða tiknar við og tíðargreinaðar, samsvarandi sáttmálainnihaldinum.

### Kostnaður

Rakstrarkostnaður fevnir um allan kostnað, sum knýtir seg til høvuðsraksturin hjá FSF.

### Fyrisitingarkostnaður

Fyrisitingarkostnaður fevnir um kostnað, sum knýtir seg til umsitingina av FSF, herundir avskrivningar v.m., sum ikki knýtir seg til høvuðsraksturin. Mvg-regulering svarar til tann partin av meirvirðisgjaldinum, sum FSF ikki fær endurrindað. Endurrindanin er bert lutvís.

### Starvsfólkakostnaður

Starvsfólkakostnaður fevnir um allan kostnað, sum stendst av at hava fólk í starvi. Tað er lønar- og eftirlønarkostnaður og øll sosial gjöld.

### Fíggarpostar

Fíggarligar inntøkur og kostnaður eru rentuinntøkur og –kostnaður, umframt ásannaðar og ikki-ásannaðar kursbroytingar viðvíkjandi áogn og skuld í fremmandum gjaldoyra.

## FÍGGJARSTØÐAN

### Materiell støðisogn

Materiell støðisogn verður tikin við til útveganarvirði, frádrigið akkumuleraðar avskrivningar. Grundøkir verða ikki avskrivað.

Avskrivningarnar eru grundaðar á ætlaða nýtslutíð og verða gjørdar við eins stórum árligum prosentparti. Í ávísam føri verður eitt minstavirði (scrapvirði) ásett, sum ikki verður avskrivað niðurum.

Nýtslutíðin er ásett soleiðis:

Bygningar	25 ár
Rakstrargøgn	5 ár

Tá materiell støðisogn verður seld, verða vinningur ella hall gjørd upp sum munurin millum sölupris og niðurskrivaða virði á støðisognini, sum verða tikin við í rakstrarroknskapin.

**Vørugoymslur**

Vøur á goymslu verða virðisásettar til kostvirði eftir FIFO-háttinum. Um nettusøluvirðið er lægri, verður tað nýtt.

Kostvirðið á hjálptilfari verður roknað sum útveganarvirði, saman við flutningsgjaldi.

**Áogn**

Áognin er tikin við til áljóðandi virði. Tapsvandi verður gjørdur upp eftir einstaklingameting og frádrigin í rakstrinum.

**Tíðaravmarkingar**

Tíðaravmarkingar undir ognini er goldin kostnaður, sum viðvíkur komandi ársroknskapum.

**Skuld**

Skuld verður tikin við til áljóðandi virði við árslok.

**Umrokning av útlenskum gjaldoyra**

Flytingar í útlenskum gjaldoyra eru í árinum roknaðar um til kursin tann dagin, flytingin er gjørd.

Áogn, skuld og aðrir postar í útlenskum gjaldoyra, sum ikki eru avroknaðir við árslok, verða roknaðir um til kursin við árslok.

Ásannaðir og ikki-ásannaðir gjaldoyrakursmunir eru við í rakstrinum undir figgjarligum inntøkum ella figgjarligum kostnaðum.

## LEIDSLUÁTEKNING

Nevndin hevur í dag viðgjørt og samtykt ársroknskapin 2011 hjá Fótbóltsambandi Føroya.

Tað er okkara fatan, at nýtti roknskaparhátturin er hóskandi soleiðis, at ársroknskapurin gevur eina rætta mynd av oignum og skyldum, fígjarligu støðuni og rakstrarúrslitinum.

Ársroknskapurin 2011 verður hervið lagdur fyri ársaðalfundin til góðkenningar.

Tórshavn, tann 6. februar 2012

Nevndin:

\_\_\_\_\_  
Christian Andreasen  
forseti

\_\_\_\_\_  
Róin Schrøter  
varaforseti

\_\_\_\_\_  
Heðin D. Poulsen

\_\_\_\_\_  
Fríðin Ziskason

\_\_\_\_\_  
Jákup Martin Joensen

\_\_\_\_\_  
Trygvi Mortensen

\_\_\_\_\_  
Jógvan Páll Joensen

## ÁTEKNING FRÁ ÓHEFTUM GRANNSKOÐARA

### Átekning á ársroknskapin

Vit hava grannskoðað ársroknskapin hjá Fótbóltsambandi Føroya fyri roknskaparárið 1. januar – 31. desember 2011 við leiðsluátekning, nýttum roknskaparhátti, rakstrarroknskapi, figgjarstöðu og notum.

### Ábyrgd leiðslunnar av ársroknskapin

Leiðslan hevur ábyrgdina av at gera ein ársroknskap, ið gevur eina rættvísandi mynd. Henda ábyrgd ber í sær, at felagið støðugt hevur tað innanhýsis eftirlit, ið skal til fyri at ársroknskapurin kann gerast, sum gevur eina rættvísandi mynd uttan týðandi skeivleikar, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum, at nýttur verður hóskandi roknskaparháttur, og at roknskaparligu metingarnar, sum gjørdar eru, eftir umstøðunum mugu ætlast at vera rímiligar.

### Grannskoðanin og ábyrgd grannskoðarans

Okkara ábyrgd er við stóði í grannskoðanini at gera eina niðurstøðu um ársroknskapin. Vit hava grannskoðað samsvarandi galdandi føroyskum grannskoðanarreglum, ið krevja, at vit halda tey etisku krøvini og leggja til rættis og grannskoða fyri at fáa grundaða vissu fyri, at tað ikki eru týðandi skeivleikar í ársroknskapinum.

Grannskoðanin ber í sær, at gjørt verður tað arbeiði, sum skal til fyri at fáa grannskoðanarprógv fyri upphæddum og upplýsingum í ársroknskapinum. Grannskoðarin metir um, hvat arbeiði skal gerast, herundir metir hann um vandan fyri týðandi skeivleikum í ársroknskapinum, uttan mun til um skeivleikarnir standast av sviki ella mistøkum. Grannskoðarin metir eisini um innanhýsis eftirlitið, ið skal til fyri at felagið kann gera ein ársroknskap, sum gevur eina rættvísandi mynd. Hetta verður gjørt fyri at leggja grannskoðanina til rættis eftir umstøðunum og ikki fyri at gera eina niðurstøðu um dygdina á innanhýsis eftirlitinum. Grannskoðanin ber eisini í sær, at støða verður tikin til, um roknskaparhátturin, sum leiðslan nýtir, er hóskandi, um tær roknskaparligu metingar, sum leiðslan hevur gjørt eru rímiligar, og hvussu ársroknskapurin sum heild er gjørd.

Tað er okkara fatan, at vit hava fingið nøktandi grannskoðanarprógv, ið kann vera grundarlag undir okkara niðurstøðu.

Grannskoðanin hevur ikki givið orsök til fyrivarni.

### Niðurstøða

Tað er okkara fatan, at ársroknskapurin gevur eina rættvísandi mynd av felagsins ognum, skyldum og figgjarligu stöðu 31. desember 2011 og av úrslitinum av virkseimi felagsins í roknskaparárinum 1. januar – 31. desember 2011.

Tórshavn, tann 6. februar 2012

### Sp/f Grannskoðaravirkið INPACT

løggilt grannskoðaravirki

Jógvan Amonsson  
statsaut. revisor

## RAKSTRARROKNSKAPUR 2011

1. januar - 31. desember

	Nota	2011	t.kr. 2010
Inntøkur	1	30.061.349	29.213
Kostnaður	2,4	<u>-15.360.457</u>	<u>-15.643</u>
<b>Úrslit áðrenn fyrisitingarkostnað</b>		<b>14.700.892</b>	<b>13.570</b>
Fyrisitingarkostnaður	3,4	<u>-11.362.403</u>	<u>-10.628</u>
<b>Úrslit áðrenn fíggjarpostar</b>		<b>3.338.489</b>	<b>2.941</b>
Rentuinntøka v.m.		227.425	3
Rentukostnaður v.m.		<u>-138.256</u>	<u>-237</u>
<b>Ársúrslit</b>		<b><u>3.427.658</u></b>	<b><u>2.708</u></b>



## FÍGGJARSTØÐA 31. DESEMBER

OGN	Nota	2011	t.kr. 2010
Bygningur við Tórsvøll		20.974.167	11.362
Rakstrargøgn		674.471	783
<b>Materiell støðisogn tilsamans</b>	5	<b>21.648.638</b>	<b>12.144</b>
<b>STØÐISOGN</b>		<b>21.648.638</b>	<b>12.144</b>
Fótbóltslutir		145.520	295
<b>Goymslur tilsamans</b>		<b>145.520</b>	<b>295</b>
Skuldarar		4.154.538	3.942
Meirvirðisgjald		231.255	402
Hattrick Grunnurin		145.356	0
Millumrokning við nevnd og onnur		83.275	202
<b>Áogn tilsamans</b>		<b>4.614.423</b>	<b>4.547</b>
<b>Peningur tilsamans</b>		<b>526.323</b>	<b>117</b>
<b>OGN Í UMFERÐ</b>		<b>5.286.266</b>	<b>4.959</b>
<b>OGN TILSAMANS</b>		<b>26.934.904</b>	<b>17.103</b>

## FÍGGJARSTØÐA 31. DESEMBER

<b>SKYLDUR</b>	Nota	2011	t.kr. 2010
Eginogn		24.626.554	11.186
<b>EGINOGN</b>	6	<b>24.626.554</b>	<b>11.186</b>
Rakstrarkredittur		0	2.681
Sparkivallar-verkætlan: Tøk upphædd við árslok		0	240
MAFF (Menning av Fót bólt feløgum)		900.000	490
Ognarar		834.511	690
Millumrokning við nevnd og onnur		38.948	32
Bonus til A-Landsliðið, menn		0	1.783
Onnur skuld		534.892	0
<b>Stutt freistað skuld tilsamans</b>		<b>2.308.350</b>	<b>5.917</b>
<b>SKULD</b>		<b>2.308.350</b>	<b>5.917</b>
<b>SKYLDUR TILSAMANS</b>		<b>26.934.904</b>	<b>17.103</b>

## NOTUR

	2011	t.kr. 2010
<b>Nota 1. Inntøkur</b>		
Atgongumerkir	674.450	536
Luttøkugjald, kapping og skeið	823.396	956
Kærugjöld	490.400	28
Kappingarskipanin og lýsingar	600.979	411
Sendirættindi v.m.	12.020.381	12.689
ÍSF - Landskassastuðul	243.129	155
UEFA v.m.	9.494.639	9.354
FIFA	2.916.823	2.868
ÍSF - Ítróttarvedding v.m.	912.151	750
Dómarakonventiónin	660.524	490
Aðrar inntøkur	1.224.477	977
	<b>30.061.349</b>	<b>29.213</b>
<b>Nota 2. Kostnaður</b>		
<i>Landslið</i>		
A-Landsliðið, menn	7.172.835	7.082
U-21 Landsliðið, menn	1.570.885	862
U-19 Landsliðið, menn	500.312	701
U-17 Landsliðið, menn	950.134	1.110
U-15 Landsliðið, menn	288.833	323
A-Landsliðið, kvinnur	577.457	639
U-19 Landsliðið, kvinnur	392.506	558
U-17 Landsliðið, kvinnur	478.810	654
<i>Nevndir</i>		
Kappingarnevndin	359.606	407
Dómaranevndin	1.743.683	1.390
Útbúgvingarnevndin	1.325.395	1.919
	<b>15.360.457</b>	<b>15.643</b>

	2011	t.kr. 2010
<b>Nota 3. Fyrisingarkostnaður</b>		
Lønir og samsýningar	4.113.520	3.783
Arbeidsmarknaðargjöld og eftirlønir	907.268	732
Skrivstovuhald	552.877	348
Telefon og internet	389.999	320
Ferðir og uppihald	107.333	175
Umboðan	56.755	90
Fundir	846.744	823
Strategist arbeiði	75.235	178
Stadionútbyggingar	132.000	99
Bílar	73.584	76
Húsið	390.975	387
Stuðul	1.770.091	1.372
Sakførarar, ráðgeving og grannskoðan	170.780	269
Regulering MVG	529.912	500
Avskrivningar	906.441	1.037
Annar kostnaður	338.889	437
	<b><u>11.362.403</u></b>	<b><u>10.628</u></b>

#### Nota 4. Starvsfólkakostnaður

Fyrisingarlønir og samsýningar	4.113.520	3.783
Aðrar samsýningar, venjarar, leikarar o.o.	6.082.664	6.413
Bonus til A-Landsliðið, menn	126.000	0
Arbeidsmarknaðargjöld og eftirlønir	907.268	732
	<b><u>11.229.452</u></b>	<b><u>10.928</u></b>

**Nota 5. Materiell støðisogn**

	Bygningur	Rakstrargøgn
Salda, við ársbyrjan	17.261.717	4.680.971
Tilgongd 2011, arbeiði í gerð	10.012.450	0
Tilgongd 2011	0	392.363
<b>Útveganarvirði tilsamans</b>	<b>27.274.167</b>	<b>5.073.334</b>
Niðurskriving við ársbyrjan (Landskassastuðul)	-2.700.000	0
Niðurskriving 2011	0	0
<b>Niðurskrivingar tilsamans</b>	<b>-2.700.000</b>	<b>0</b>
Avskringingar við ársbyrjan	-3.200.000	-3.898.329
Avskringingar 2011	-400.000	-500.535
<b>Av- og niðurskrivingar tilsamans</b>	<b>-6.300.000</b>	<b>-4.398.863</b>
<b>Bókført virði, pr. 31.12.2011</b>	<b>20.974.167</b>	<b>674.471</b>
<b>Bókført virði, pr. 31.12.2010</b>	<b>11.361.717</b>	<b>782.642</b>

**Nota 6. Eginogn**

	2011	t.kr. 2010
Flutt úrslit, undanfarin ár	11.186.445	8.479
Javning UEFA, stuðul	10.012.450	0
Ársúrslit	3.427.658	2.708
	<b>24.626.554</b>	<b>11.186</b>